

# ХАН ТОН-АРАЛЧЫН

Тувинский эпос в переложении  
Евгения Водолазкина

Год: 2023\*  
Формат: 490×370 мм  
Объём: 68 страниц  
Тираж: 30 экземпляров

Художник:  
Даши Намдаков

Героическое сказание о подвигах Хана Тон-Аралчына — храброго тувинского юноши, наделённого сверхчеловеческими, шаманскими способностями, его борьбе с чудовищами и иноземными врагами, которых он встречает на пути к своей суженой. Перевод эпоса на русский язык подготовлен специально для этого издания.



\* Год выхода первого экземпляра



Издательство «Редкая книга из Санкт-Петербурга»  
Тел./факс: +7 (812) 312-77-08 | Моб.: + 7 921 742-24-14, +7 921 963-35-40  
E-mail: rarebook@yandex.ru | Сайт: www.rarebook-spb.ru

# ХАН ТОН-АРАЛЧЫН

Тувинский эпос в переложении  
Евгения Водолазкина

ИЛЛУСТРАЦИИ: 16 офортов

ТЕКСТ: ручная печать на станке XIX века Dingler-Press

ФОРЗАЦ: габардин; печать петроглифов Сулекской писаницы (II тысячелетие до н. э., Хакасия)

ПЕРЕПЛЁТ: кожа, бронза, медь; литьё, гальваника, чеканка, позолота, патинирование

БУМАГА: Fabriano (Италия), 280 г/м<sup>2</sup>, ручного литья

ЯЗЫК: русский

В работе над изданием принимали участие:

Автор иллюстраций и медного рельефа

на переплёте: *Даши Намдаков*

Перевод текста с тувинского

на русский язык: *Маргарита Кунгаа*

Переложение текста перевода: *Евгений Водолазкин*

Археологическая графика на основе

научных публикаций: *Александр Фёдоров*

Дизайн переплёта: *Пётр Суспицын, Евгений Григорьев*

Макет книги: *Евгений Григорьев*

Печать текста: *Руслан Князев*

Переплётные работы: *Андрей Куликов*

Корректор: *Наталья Нестерова*

Научные консультанты проекта: *Константин Чугунов,*

*Елена Миклашевич*

Куратор проекта: *Александр Бородин*

Каждый экземпляр пронумерован и подписан художниками и издателем. Экземпляр № 1 предназначен для собрания Государственного Эрмитажа.



ДЕТАЛЬ: Страницы с текстом оформлены изображениями археологических артефактов из собрания Государственного Эрмитажа.



Издательство «Редкая книга из Санкт-Петербурга»

Тел./факс: +7 (812) 312-77-08 | Моб.: +7 921 742-24-14, +7 921 963-35-40

E-mail: [rarebook@yandex.ru](mailto:rarebook@yandex.ru) | Сайт: [www.rarebook-spb.ru](http://www.rarebook-spb.ru)